UNITED NATIONS

POSTAL ADDRESS ADRESSE POSTALE: UNITED NATIONS, N.Y. 10017 CABLE ADDRESS ADRESSE TELEGRAPHIQUE: UNATIONS NEWYORK

REFERENCE

NV/92/26

The enclosed communication, available in English, is transmitted to the permanent missions of the States Members of the United Nations at the request of the representatives of Cyprus and the Republic of Moldova to the United Nations.

20 March 1992

UNIES

ONS

* * *

La communication ci-jointe, disponible en anglais, est transmise aux missions permanentes des Etats Membres de l'Organisation des Nations Unies à la demande des représentants de Chypre et de la République de Moldova auprès de l'Organisation.

20 mars 1992

TEL: (212) 481-6023



THE PERMANENT MISSION OF THE REPUBLIC OF CYPRUS TO THE UNITED NATIONS

Ref .: 533

The Permanent Mission of the Republic of Cyprus to the United Nations presents its compliments to the Secretary General of the United Nations and wishes to forward herewith the text of an Agreement for the establishment of diplomatic relations between the Republic of Cyprus and the Republic of Moldova at the level of Embassies.

The Permanent Mission of the Republic of Cyprus to the United Nations avails itself of this opportunity to renew to the Secretary General of the United Nations the assurances of its highest consideration.

NEW YORK, 17 March 1992



H.E. Mr. Boutros Boutros-Ghali Secretary-General of the United Nations New York, N.Y. 10017

GK/cd.

REPUBLIC OF MOLDOVA

REPUBLIC OF CYPRUS

New York 17 March 1992

Excellency,

We have the honour to inform you that the Government of the Republic of Moldova and of the Republic of Cyprus have agreed to establish diplomatic relations at the level of Embassies.

We kindly request your Excellency to have the enclosed Communique circulated as a document of the United Nations to all Member-States of the United Nations for their information.

Please accept, Excellency, the assurances of our highest consideration.

FOR THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF MOLDOVA

FOR THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF CYPRUS

Mr. Ion Kondrat CHEBUK The First Deputy Prime Minister Republic of Moldova - Permanent Representative of the Government Republic of Moldova in Moscow Mr. Charalambos CHRISTOFOROU Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of the Republic of Cyprus

H. E. Mr. Boutros Boutros-Ghali Secretary-General of the United Nations

NEW YORK

REPUBLIC OF MOLDOVA

New York 17 March 1992

Excellency,

We have the honour to inform you that the Government of the Republic of Cyprus and of the Republic of Moldova have agreed to establish diplomatic relations at the level of Embassies.

We kindly request your Excellency to have the enclosed Communique circulated as a document of the United Nations to all Member-States of the United Nations for their information.

Please accept, Excellency, the assurances of our highest consideration.

FOR THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF CYPRUS FOR THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF MOLDOVA

Mr. Charalambos CHRISTOFOROU Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of the Republic of Cyprus Mr. Ion Kondrat CHEBUK The First Deputy Prime Minister Republic of Moldova Permanent Representative of the Government, Republic of Moldova in Moscow

H. E. Mr. Boutros Boutros-Ghali Secretary-General of the United Nations

NEW YORK



PROTOCOL

ON THE ESTABLISHMENT OF DIPLOMATIC RELATIONS BETWEEN THE REPUBLIC OF CYPRUS AND THE REPUBLIC OF MOLDOVA

The Republic of Moldova and the Republic of Cyprus guided by mutual willingness to develop relations of friendship and cooperation between the two countries in political, trade, economic and other fields have decided to establish diplomatic relations as of the date of signing of This Protocol and to exchange diplomatic missions at the level of Embassies.

The two Sides have reached an agreement to develop their relations on the basis of principles of equality of states, mutual respect, self-determination, independence and sovereignty, territoral integrity and non interference into internal affairs of each other in accordance with the UN Charter.

Both Sides are convinced that the establishment of diplomatic relations between the Republic of Moldova and the Republic of Cyprus corresponds to the interests of the Two States, is not directed against any other country and will facilitate strengthening of international cooperation and universal peace.

Both Sides have agreed to base their diplomatic relations on the Vienna Convention on Diplomatic Relations, signed on April 18, 1961.

For this authorized representatives of the Republic of Moldova and the Republic of Cyprus have signed this Protocol in duplicate, in the Moldovian and English Languages, both texts being equally authentic.

Done at Moscow on " 2] " February 1992.

For the Republic of Cyprus

U. Cenar 5

Charalambos CHRISTOFOROU

Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of the Republic of Cyprus For the Republic of Moldova

Beeres

Ion Kondrat CHEBUK

The First Deputy Prime Minister Republic Moldova -Permanent Representative of the Government Republic Moldova in Moscow